4 شروط الاتفاقية
Terms of Agreement

Payment Schedule			جدول الدفع
طريقة الدفع Payment Method	تاريخ الاستحقاق Due Date	المبلغ (درهم) Amount (AED)	القسط Installment

Tick if additional sheets are required and attached ☐ أشّر هنا اذا كنت بحاجة لإرفاق المزيد من الصفحات

Signed (Electronically) **التوقيع** (الكترونياً)

Signed by Translator توقيع المترجم

Signed by Second Party توقيع الطرف الثاني

Signed by First Party توقيع الطرف الأول

Dated التاريخ

Signed by Supervising Judge توقيع القاضي المشرف

Signed by Conciliator توقيع المصلح

جميع الحقوق محفوظة لدائرة القضاء في أبوظبي، ©2020
All rights reserved to Abu Dhabi Judicial Department, ©2020
Application Code: ADJD-ADR0720-06-01

@adjd_official
800 2353 adjd.gov.ae

فكر في الحفاظ على البيئة قبل طباعة هذا النموذج.
يمكن الوصول إلى جميع محتوياته إلكترونياً.
Please consider the environment before printing this form.
All features can be accessed electronically.

إخلاء المسؤولية: النص الموجود باللغة الإنجليزية ليس ترجمة رسمية بل هو لغرض العلم بالمحتوى فقط. في حالة وجود تناقض، تسود اللغة العربية.
DISCLAIMER: The English language is for information purposes only. In case of a discrepancy, the Arabic language will prevail.